

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (67)841

Vol. 1967/0152

Disclaimer

Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN

COM(67) 841 def.

Brussel, 15 december 1967.

Voorstel voor een VERORDENING VAN DE RAAD

houdende wijziging van Verordening no. 213/67/EEG,
tot vaststelling van de lijst van de representatieve
markten voor de sector varkensvlees in de Gemeenschap.

(door de Commissie bij de Raad ingediend)

COM(67) 841 def.

TOELICHTING

De op grond van de bepalingen van artikel 4, lid 5, van Verordening no. 121 vast te stellen lijst van de representatieve markten in de sector varkensvlees, werd vastgesteld door Verordening no. 213/67/EEG van de Raad van 27 juni 1967.

Tijdens de discussie was de Raad van ministers destijds van mening dat de keuze van de representatieve markten en de op deze markt waar te nemen noteringen nog zou moeten worden verbeterd.

Rekening houdende met dit feit zijn de diensten van de Commissie, in samenwerking met de delegaties van de Lid-Staten, doende geweest om het systeem van de representatieve markten aan te vullen en te verbeteren.

Bij gevolg wordt nu voorgesteld om de bijlage van de verordening uit te breiden voor wat betreft de markten die gelegen zijn in de Bondsrepubliek en in Frankrijk. Deze uitbreiding heeft tot gevolg dat het representatieve karakter van de prijzen die op deze markt werden vastgesteld merkbaar wordt verbeterd.

Bovendien moet worden voorzien in de mogelijkheid dat de voor Luxemburg vastgestelde notering bij de berekening van het rekenkundig gemiddelde der prijzen buiten beschouwing wordt gelaten, wanneer de Luxemburgse markt aan het vrije spel van vraag en aanbod wordt onttrokken als gevolg van de sluiting van de grenzen, in toepassing van het Protocol betreffende het Groothertogdom Luxemburg. Wanneer de Luxemburgse prijzen in een dergelijke situatie in aanmerking worden genomen zou dit tot gevolg hebben dat het rekenkundig gemiddelde van de prijzen in de Gemeenschap nadelig zou worden beïnvloed.

Voorstel voor een
VERORDENING VAN DE RAAD

houdende wijziging van Verordening no. 213/67/EEG,
tot vaststelling van de lijst van de representatieve
markten voor de sector varkensvlees in de Gemeenschap.
(door de Commissie bij de Raad ingediend)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische
Gemeenschap,

Gelet op Verordening no. 121/67/EEG van de Raad van 13 juni 1967 houdende
een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector varkensvlees (1),
inzonderheid op artikel 4, lid 5,

Gezien het voorstel van de Commissie,

Overwegende, dat de lijst van de representatieve markten voor de sector
varkensvlees in de Gemeenschap werd vastgesteld bij Verordening no. 213/
67/EEG van de Raad van 27 juni 1967 (2);

Overwegende, dat het noodzakelijk blijkt om de gezamenlijke markten van
Luxemburg en Esch slechts als representatieve markt te beschouwen, voor
zover Luxemburg niet op grond van het Protocol betreffende het Groot-
hertogdom Luxemburg de invoer van geslachte varkens aan kwantitatieve
beperkingen onderwerpt, waarbij de toepassing van die beperkingen tot
gevolg heeft dat de prijs van dit produkt aan het vrije spel van vraag
en aanbod wordt onttrokken;

Overwegende, dat het dienstig is om de lijst, vermeld in de bijlage van
Verordening no. 213/67/EEG aan te vullen, ten einde de op de markten
van bepaalde lid-staten waargenomen noteringen, een bredere basis te
geven en bijgevolg meer representatief te maken;

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

.../...

(1) P.B. no. 117 van 19.6.1967, blz. 2283/67.

(2) P.B. no. 135 van 30.6.1967, blz. 2887/67.

Artikel 1

Artikel 1, van Verordening no. 213/67/EEG wordt aangevuld met de volgende alinea :

"De gezamenlijke markten van Luxemburg en Esch worden evenwel slechts als representatieve markt beschouwd, voorzover Luxemburg voor geslachte varkens geen beroep doet op artikel 1, lid 1 van het Protocol betreffende het Groothertogdom Luxemburg."

Artikel 2

De bijlage van Verordening no. 213/67/EEG wordt vervangen door de bijlage van deze Verordening.

Artikel 3

Deze verordening treedt in werking op 1 januari 1968.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lid-staat.

Gedaan te Brussel,
Voor de Raad,

Bijlage

Bijlage

1. De gezamenlijke markten van : Genk, Lokeren, Charleroi, Antwerpen
Herve en Anderlecht.
2. De gezamenlijke markten van : Aachen, Augsburg, Bochum, Bremen, Dortmund,
Duisburg, Düsseldorf, Essen, Frankfurt,
Gelsenkirchen, Hagen, Hamburg, Hannover,
Karlsruhe, Kassel, Kiel, Köln, Mannheim,
Mönchengladbach, München, Nürnberg,
Recklinghausen, Stuttgart, Wuppertal.
3. De gezamenlijke markten van : Halles centrales de Paris, Marchés de
Bretagne en des Pays de la Loire, waarvan
de noteringen worden verzameld te Rennes.
4. De gezamenlijke markten van : Milano, Cremona, Mantova, Modena, Parma,
Reggio Emilia.
5. De gezamenlijke markten van : Luxembourg, Esch.
6. De gezamenlijke markten van : Arnhem, Deventer, Boxtel, Oss, Cuyck/Maas.